

PRODUCED BY THE SURVEYS AND MAPPING BRANCH,  
DEPARTMENT OF ENERGY, MINES AND RESOURCES,  
OTTAWA, 1977. INFORMATION CURRENT AS OF 1976.

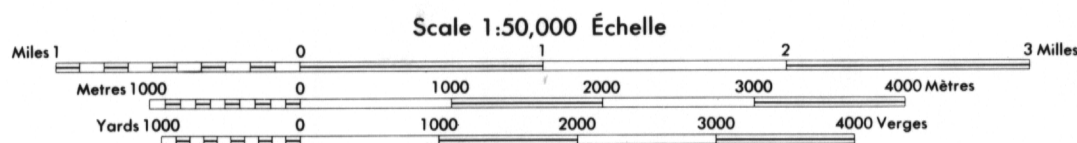
COPIES MAY BE OBTAINED FROM THE CANADA MAP OFFICE,  
DEPARTMENT OF ENERGY, MINES AND RESOURCES, OTTAWA,  
OR YOUR FAVORITE MAP DEALER.

© CANADA. ALL RIGHTS RESERVED.

**PROOF PRINT**  
**IMPRESSION PROVISOIRE**

ELEVATIONS IN METRES ABOVE MEAN SEA LEVEL  
CONTOUR INTERVAL ..... 10 METRES

NORTH AMERICAN DATUM 1927  
TRANSVERSE MERCATOR PROJECTION



ÉLEVATIONS EN MÈTRES AU-DESSUS DU NIVEAU MOYEN DE LA MER  
ÉQUIDISTANCE DES COURBES ..... 10 MÈTRES

SYSTÈME DE RÉFÉRENCE GÉODÉSIQUE NORD-AMÉRICAIN 1927  
PROJECTION TRANSVERSE DE MERCATOR

ÉTABLI PAR LA DIRECTION DES LÉVÉS ET DE LA  
CARTOGRAPHIE, MINISTÈRE DE L'ÉNERGIE, DES  
MINES ET DES RESSOURCES, OTTAWA, EN 1977.  
RENSEIGNEMENTS À JOUR EN 1976.

CES CARTES SONT EN VENTE AU BUREAU DES CARTES  
DU CANADA, MINISTÈRE DE L'ÉNERGIE, DES MINES ET  
DES RESSOURCES, OTTAWA, OU CHEZ LE Vendeur  
LE PLUS PRÈS.

© CANADA 1977. TOUS DROITS RÉSERVÉS

**LEGEND - LÉGENDE**

**ROADS AND RELATED FEATURES**

HARD SURFACE, ALL WEATHER .....  
LOOSE SURFACE .....  
CART TRACK, WINTER ROAD .....  
TRAIL, CUT LINE, PORTAGE .....  
BUILT-UP AREA .....  
RAILWAY, Siding, Station, Stop .....  
BRIDGE .....  
SEAPLANE BASE, ANCHORAGE .....  
**LANDMARK FEATURES**  
HOUSE, BARN .....  
CHURCH, SCHOOL .....  
POST OFFICE .....  
HISTORICAL SITE .....  
TOWERS, FIRE, RADIO .....  
WELL, OIL, GAS .....  
TANK, OIL, GASOLINE, WATER .....  
TELEPHONE LINE .....  
POWER TRANSMISSION LINE .....  
MINE .....  
CUTTING, EMBANKMENT .....  
GRAVEL PIT .....  
**BOUNDARIES AND SURVEY CONTROL**  
INTERNATIONAL, PROVINCIAL, .....  
BOUNDARY MONUMENT .....  
COUNTY, DISTRICT .....  
TOWNSHIP, PARISH-SURVEYED .....  
UNSURVEYED .....  
TOWNSHIP, DLS - SURVEYED, UNSURVEYED .....  
SECTION CORNERS .....  
MUNICIPALITY .....  
INDIAN RESERVE, PARK, ETC .....  
HORIZONTAL SURVEY POINT .....  
BENCH MARK WITH ELEVATION .....  
SPOT ELEVATION, PIERCE, LAND, WATER .....  
**DRAINAGE AND RELATED FEATURES**  
STREAM, SHORLINE, INDEFINITE .....  
DIRECTION OF FLOW .....  
LAKE, INTERMITTENT LAKE .....  
FLOODED LAND .....  
MARSH, SWAMP (WOODED) .....  
DRY RIVER BED WITH CHANNELS .....  
SAND, ABOVE, IN WATER .....  
STRINGS BOG .....  
TUNDRA, POWDS, POLYTONS .....  
RAPIDS, FALLS, RAPIDS .....  
FORESHORE FLATS .....  
ROCK .....  
DAM .....  
WHARF .....  
DITCH .....  
**RELIEF FEATURES**  
CONTOURS .....  
APPROXIMATE CONTOURS .....  
DEPRESSION CONTOUR .....  
SPOT ELEVATION, APPROXIMATE, LAND, WATER .....  
ESKER .....  
PINGO .....  
SAND, SAND DUNES .....  
PALSA BOG .....  
WOODED AREA .....  
CLEARED AREA .....

**ROUTES ET OUVRAGES CONNEXES**

SURFACE PAVÉE, TOUTES SAISONS .....  
CHEMIN DE TERRE, D'HYVER .....  
SENTIER, PERÇEE, PORTAGE .....  
AGGLOMÉRATION .....  
CHEMIN DE FER, VOIE D'ÉVITEMENT, GARE, ARRÊT .....  
PONT .....  
HYDROAÉROPORT, MOULAGE .....  
**POINTS DE REPÈRE**  
MAISON, GRANGE .....  
ÉGLISE, ÉCOLE .....  
BUREAU DE POSTE .....  
LIEU HISTORIQUE .....  
TOURS, FEU, RADIO .....  
PUITS, PÉTROLE, GAZ .....  
RÉSÉROIR, PÉTROLE, ESSENCE, EAU .....  
LIGNE TÉLÉPHONIQUE .....  
LIGNE DE TRANSPORT D'ÉNERGIE .....  
MINE .....  
DÉBLAI, REMBLAI .....  
**FRONTIÈRES ET POINTS DE RÉFÉRENCES**  
INTERNATIONALE, PROVINCIALE, .....  
BORNE FRONTIÈRE .....  
COMTÉ, DISTRICT .....  
CANTON, PAROISSE - APPRÉHÉE .....  
NON APPRÉHÉE .....  
TOWNSHIP, ATC-APPRÉHÉE, NON APPRÉHÉE .....  
-CONS DE SECTION .....  
MUNICIPALITÉ .....  
RÉSERVE INDIENNE, PARC, ETC .....  
RÉFÈRE PLANIMÉTRIQUE .....  
POINT CÔTÉ, PRÉCIS, SUR TERRE, SUR L'EAU .....  
**DRAINAGE ET OUVRAGES CONNEXES**  
COURS D'EAU, RIVE, IMPRÉCISE .....  
DIRECTION DU COURANT .....  
LAC, LAC INTERMITTENT .....  
TERRAIN INONDÉ .....  
MARAIS, MARECAGE (BOISÉ) .....  
LIT DE COURS D'EAU TARI AVEC CHENAUX .....  
SABLE, AU DESSUS, DANS L'EAU .....  
MARÉCHAGE EN ENVILAGE .....  
TOUNDRA, ETANGS, SOLS POLYTONAUX .....  
RAPIDS, CHUTES, RAPIDS .....  
ESTRANS .....  
ROCHE .....  
BARRAGE .....  
QUAI .....  
FOSSÉ .....  
**RELIEF**  
COURBES DE NIVEAU .....  
COURBES DE NIVEAU APPROXIMATIVES .....  
COURBE DE CLIVETTE .....  
POINT CÔTÉ, APPROXIMATIF, SUR TERRE, SUR L'EAU .....  
ESKER .....  
PINGO .....  
SABLE, DUNES .....  
PALSE .....  
RÉGION BOISÉE .....  
RÉGION DÉBOISÉE .....

**PHOTOGRAPHY PHOTOGRAPHIE**

COMPILED RESTITUTION

GRID ZONE DESIGNATION DESIGNATION DE LA ZONE DU QUADRILLAGE

15U WK XK

EXAMPLE OF METHOD USED TO GIVE A REFERENCE TO A POINT 100 METRES

EXEMPLE DE LA MÉTHODE EMPLOYÉE POUR FIXER DES RÉFÈRES À 100 MÈTRES PRÈS

REFERENCE POINT CHURCH - ÉGLISE (en abrégé)  
POINT DE RÉFÈRE

EASTING: Read number on grid line immediately to left of point.  
LONGITUDE: EST. Note the chiffre de la ligne du quadrillage immédiatement à gauche du repère.  
Estimate the number of a square from this line northward to point.  
Estimer le nombre de carrés du carré entre cette ligne et le repère en direction nord.

NORTHING: Read number on grid line immediately below point.  
LATITUDE: NORD. Note the chiffre de la ligne du quadrillage immédiatement en dessous du repère.  
Estimate the number of a square from this line northward to point.  
Estimer le nombre de carrés du carré entre cette ligne et le repère en direction nord.

GRID REFERENCE SAMPLE 972984  
Repère (carré) qui référence 100 000 mètres (about 62 miles).  
La précision référence carré est à 100 000 mètres (environ 62 miles).

**ONE THOUSAND METRE**  
UNIVERSAL TRANSVERSE MERCATOR GRID  
**ZONE 15**  
**QUADRILLAGE DE MILLE MÈTRES**  
UNIVERSAL TRANSVERSE DE MERCATOR

The 1977 MAGNETIC BEARING is 7°01' (0° min) WEST OF GRID NORTH.  
ANNUAL CHANGE DECREASING 2.5'  
GRID NORTH is 1°04' (25 min) EAST OF TRUE NORTH for centre of map.  
Le REPÈRE MAGNÉTIQUE en 1977 est à 7°01' (0° min) OUEST DU NORD DU QUADRILLAGE.  
VARIATION ANNUELLE DÉCROISSANTE 2.5'  
NORD DU QUADRILLAGE est 1°04' (24 min) à l'est du NORD GÉOMAGNÉTIQUE au centre de la carte.

**INSPECTION OF THIS MAP USING 1984 SATELLITE IMAGES REVEALED NO CHANGES IN MAJOR HYDROGRAPHIC OR CONSTRUCTION FEATURES.**  
**UNE VÉRIFICATION DE CETTE CARTE AU MOYEN D'IMAGES SATELLITE DE 1984 N'A MONTRÉ AUCUN CHANGEMENT EN CE QUI CONCERNE LES ÉLÉMENTS HYDROGRAPHIQUES OU LES ÉLÉMENTS CONSTRUCTIONS D'IMPORTANCE.**

**CONVERSION SCALE FOR ELEVATIONS**  
ÉCHELLE DE CONVERSION DES ÉLEVATIONS

Metres 30 20 10 0  
Feet 100 50 0

0 100 200 300 400 500 600 700 800 900 1000 Mètres  
0 100 200 300 400 500 600 700 800 900 1000 Pieds